



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 14: Centrali esistenti, scadenza delle concessioni**

Stato al: 1° gennaio 2011

Numero et nome della centrale			Produzione prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso)		Scadenza della concessione
			Centrale	Cumulato	
			Typ	(GWh)	(GWh) (Anno)
1	510100	La Goule	L	26.00	26 1995
2	402400	Plons	L	18.50	45 1997
3	105000	Grossbach	L	3.40	48 1998
4	201400	Meiringen 2	L	8.00	56 1998
5	403000	Merlen	S	1.92	58 1998
6	508700	Diablerets	S	15.20	73 2001
7	207900	Wynau	L	51.00	124 2003
8	208000	Schwarzhäusern	L	41.00	165 2003
9	600300	Calcaccia	L	13.70	179 2003
10	502100	Riedji	L	2.10	181 2005
11	502200	Ackersand 1	L	100.50	281 2005
12	504000	Bramois (Groupes 1 à 4)	L	106.30	388 2005
13	504100	Bramois (Groupe 7)	L	1.92	390 2005
14	600400	Ritom	S	155.00	545 2005
15	600700	Ceresa 1	L	10.90	555 2006
16	502900	Dala	L	34.60	590 2007
17	503000	Chippis	L	263.00	853 2009
18	206600	Rondchâtel	L	7.10	860 2010
19	206700	Chauffat	L	1.50	862 2010
20	602100	Morobbia	L	42.40	904 2010
21	208500	Rüchlig	L	54.10	958 2011
22	401400	Schwanden (Sernf)	L	85.00	1'043 2011
23	401500	Schwanden (Niederenbach)	S	40.00	1'083 2011
24	404900	Manegg	L	2.30	1'085 2012
25	405200	Dietikon	L	19.10	1'105 2012
26	405600	Schiffmühle	L	16.00	1'121 2013
27	800300	Morteratsch	L	3.70	1'124 2013
28	208400	Aarau Stadt	L	109.10	1'233 2014
29	209000	Klingnau	L	230.00	1'463 2015
30	506300	Sembracher	L	56.56	1'520 2015
31	107450	Zürchersmühle	L	1.79	1'522 2016
32	110000	Zwingen	L	1.90	1'524 2016
33	201700	Schattenhalb 1	L	4.80	1'528 2016
34	405400	Aue	L	25.80	1'554 2016
35	203500	Mühleberg	L	159.80	1'714 2017
36	404400	Etzelwerk Altendorf	P	253.00	1'967 2017
37	506600	Trient	L	2.00	1'969 2017
38	506700	Châtelard-Barberine 1 + 2	P	148.00	2'117 2017
39	507200	Vernayaz (CFF)	S	240.00	2'357 2017
40	302500	Ingenbohl	L	2.42	2'359 2018
41	204000	Jaun	L	2.32	2'362 2019
42	103000	Stalvedro (Julia)	L	3.30	2'365 2020
43	108800	Reckingen	L	131.50	2'497 2020
44	700500	Campocologno 1	S	195.00	2'692 2020

- L: Impianto ad acqua fluente
- S: Impianto con serbatoio
- P: Impianto di Pompaggio-turbinaggio misto
- R: Impianto di Pompaggio-turbinaggio puro
- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Non sono prese in considerazione 13 centrali in costruzione.
- Impianti internazionali: solo la parte di sovranità svizzera è presa in considerazione.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 14: Centrali esistenti, scadenza delle concessioni**

Stato al: 1° gennaio 2011

Numero et nome della centrale			Produzione prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso)		Scadenza della concessione
			Centrale	Cumulato	
			Typ	(GWh)	(GWh) (Anno)
45	700600	Campocologno 2	S	6.00	2'698 2020
46	103300	Tiefencastel West	L	77.77	2'775 2022
47	208700	Niederlenz	L	1.50	2'777 2022
48	208850	Beznau-Wehrkraftwerk	L	35.50	2'812 2022
49	208900	Beznau	L	119.90	2'932 2022
50	501400	Silliboden	L	35.50	2'968 2022
51	304400	Emmenweid	L	4.55	2'972 2023
52	304800	Lorzentobel 2	L	8.00	2'980 2023
53	500600	Ernen	L	182.70	3'163 2023
54	501000	Mörel	L	272.80	3'436 2023
55	101800	Pintrun	L	30.80	3'467 2024
56	304300	Thorenberg	L	4.80	3'471 2024
57	405000	Letten	L	21.63	3'493 2024
58	600050	Sella	S	2.90	3'496 2024
59	600100	Airolo	S	102.30	3'598 2024
60	600200	Tremola/Sella (Cent.di pomp.)	S		3'598 2024
61	100600	Tavanasa (AHSAG)	L	18.60	3'617 2026
62	100400	Russein	L	52.00	3'669 2027
63	108000	Thur	L	4.75	3'674 2027
64	208300	Gösgen	L	303.00	3'977 2027
65	506000	Niollet 1	L	1.28	3'978 2027
66	506050	Niollet 2	L	6.00	3'984 2027
67	506100	Orsières	L	106.50	4'090 2027
68	506200	Tsi (Centrale de pompage)	L		4'090 2027
69	107800	Bürglen (Kanal)	L	5.00	4'095 2028
70	206500	Serrières centrale 1	L	0.80	4'096 2028
71	206525	Serrières centrale 2	L	1.00	4'097 2028
72	509850	Le Châtelot-Centr. de dotation	L	3.18	4'100 2028
73	509900	Le Châtelot	L	50.00	4'150 2028
74	602000	Sassello	L	89.40	4'240 2028
75	400500	Fätschbach	L	74.40	4'314 2029
76	508300	Bevieux	L	11.50	4'326 2029
77	301800	Sahli (Ruosalp)	L	19.30	4'345 2030
78	301900	Sahli (Glattalp)	L	16.30	4'361 2030
79	302000	Bisisthal	L	54.70	4'416 2030
80	302100	Hinterthal (Muota)	L	41.20	4'457 2030
81	302200	Hinterthal (Hüribach)	L	18.40	4'475 2030
82	302300	Wernisberg	L	75.90	4'551 2030
83	302400	Ibach	L	1.95	4'553 2030
84	401100	Luchsingen	L	13.50	4'567 2030
85	501100	Massaboden	L	43.00	4'610 2030
86	507900	Lavey	L	400.00	5'010 2030
87	401800	Langgüetli	L	4.35	5'014 2031
88	403500	Muslen	L	3.90	5'018 2031

- L: Impianto ad acqua fluente
- S: Impianto con serbatoio
- P: Impianto di Pompaggio-turbinaggio misto
- R: Impianto di Pompaggio-turbinaggio puro
- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Non sono prese in considerazione 13 centrali in costruzione.
- Impianti internazionali: solo la parte di sovranità svizzera è presa in considerazione.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 14: Centrali esistenti, scadenza delle concessioni**

Stato al: 1° gennaio 2011

Numero et nome della centrale			Produzione prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso)		Scadenza della concessione
			Centrale	Cumulato	
			Typ (GWh)	(GWh)	(Anno)
89	504200	Chandoline	S	115.00	5'133 2031
90	504300	Cleuson (Centrale de pompage)	S		5'133 2031
91	510000	Refrain	L	1.50	5'135 2032
92	603200	Stampa	L	15.00	5'150 2032
93	204100	Charmey	L	18.90	5'168 2033
94	208750	Wildeggen-Brugg-Dotierzentrale	L	3.50	5'172 2033
95	208800	Wildeggen-Brugg	L	289.50	5'461 2033
96	507500	Miéville	S	110.40	5'572 2033
97	507600	Giétroz du Fond (C.de pomp.)	S		5'572 2033
98	507700	Clusanfe (Centrale de pompage)	S		5'572 2033
99	509600	Verbois	L	466.00	6'038 2033
100	105700	Lienz	L	2.08	6'040 2034
101	105800	Blatten (SAK)	L	2.04	6'042 2034
102	105900	Montlingen	L	2.07	6'044 2034
103	106400	Neuhausen	L	39.80	6'084 2034
104	107500	Kubel	L	30.00	6'114 2034
105	109700	Birsfelden	L	335.04	6'449 2034
106	205200	La Dernier	S	31.00	6'480 2034
107	205400	Les Clées	L	103.00	6'583 2034
108	205500	Montcherand	L	57.00	6'640 2034
109	205700	Moulins ROD	L	1.70	6'642 2034
110	505800	Hospitalet	L	4.10	6'646 2034
111	508000	La Peuffeyre	L	72.00	6'718 2034
112	103100	Tinizong	S	212.44	6'930 2035
113	110490	Kembs-Centrale de dotation	L	4.00	6'934 2035
114	110500	Kembs	L	171.00	7'105 2035
115	205300	La Jougneaz	L	6.00	7'111 2035
116	206100	Les Moyats	L	7.60	7'119 2035
117	301700	Bolzbad	L	45.00	7'164 2035
118	508450	Torrent de Soi	L	2.10	7'166 2035
119	602400	Peccia (Sambuco)	P	85.40	7'251 2035
120	602450	Peccia (Corgello)	L	2.00	7'253 2035
121	602700	Caverio	S	397.70	7'651 2035
122	602800	Verbano 1	S	346.30	7'997 2035
123	602900	Verbano 2	S	160.40	8'158 2035
124	106500	Rheinau	L	149.13	8'307 2036
125	107900	Bürglen (Säge)	L	2.90	8'310 2036
126	205600	Le Chalet	L	9.30	8'319 2036
127	302600	Sustli	L	8.80	8'328 2036
128	508800	Pont de la Tine	L	33.60	8'361 2036
129	508950	Fontanney	L	0.80	8'362 2036
130	101100	Zervreila	S	25.70	8'388 2037
131	101200	Safien Platz	S	162.30	8'550 2037
132	101300	Rothenbrunnen (KWZ)	S	336.50	8'887 2037

- L: Impianto ad acqua fluente
- S: Impianto con serbatoio
- P: Impianto di Pompaggio-turbinaggio misto
- R: Impianto di Pompaggio-turbinaggio puro
- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Non sono prese in considerazione 13 centrali in costruzione.
- Impianti internazionali: solo la parte di sovranità svizzera è presa in considerazione.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 14: Centrali esistenti, scadenza delle concessioni**

Stato al: 1° gennaio 2011

Numero et nome della centrale			Produzione prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso)		Scadenza della concessione
			Centrale	Cumulato	
			Typ	(GWh)	(GWh) (Anno)
133	101400	Realta	L	38.80	8'925 2037
134	206900	Bözingen	L	14.10	8'940 2037
135	503500	Croix	S	147.00	9'087 2037
136	503600	Chamarin	L	0.60	9'087 2037
137	503700	St. Léonard	S	93.00	9'180 2037
138	503800	Beulet	L	2.20	9'182 2037
139	601700	Lostallo	L	71.70	9'254 2037
140	203100	Thun (Eidg.)	L	2.00	9'256 2038
141	203700	Gsteig	L	1.78	9'258 2038
142	401900	Am Löntsch	S	119.10	9'377 2038
143	404600	Schindelleqi	L	4.18	9'381 2038
144	404700	Sihl-Höfe	L	8.90	9'390 2038
145	600900	Ticinetto	L	10.50	9'401 2038
146	201800	Giessbach	L	4.50	9'405 2039
147	202700	Erlenbach	L	52.80	9'458 2039
148	206200	Combe-Garot	L	22.60	9'480 2039
149	206300	Usine du Chanet	L	24.30	9'505 2039
150	207200	Utzenstorf	L	1.80	9'507 2039
151	207300	Gerlafingen 1	L	2.60	9'509 2039
152	301600	Isenthal	L	4.80	9'514 2039
153	500200	Merezenbach	L	9.30	9'523 2039
154	503100	Lona	L	2.00	9'525 2039
155	503200	Mottec	P	135.00	9'660 2039
156	503300	Vissoie	S	210.00	9'870 2039
157	503350	Vissoie "groupe auxiliaire"	L		9'870 2039
158	508850	Douve 1	L	2.10	9'872 2039
159	700700	Lizun	L	16.75	9'889 2039
160	700800	Löbbia (Albigna)	S	120.22	10'009 2039
161	700850	Plancanin	L	0.61	10'010 2039
162	700900	Löbbia (Forno)	L	41.24	10'051 2039
163	701000	Löbbia, Pompe Maira (Pumpzen.)	S		10'051 2039
164	701100	Löbbia, Pompe Forno (Pumpzen.)	S		10'051 2039
165	701200	Löbbia, Pompe Murtaira (Pumpz.)	S		10'051 2039
166	701300	Bondo	L	16.06	10'067 2039
167	701400	Castasegna	S	287.91	10'355 2039
168	100700	Mutteins	L	54.30	10'409 2040
169	101500	Bargaus	L	13.70	10'423 2040
170	201900	Isch	S	6.00	10'429 2040
171	206975	Wannenfluh	L	1.80	10'431 2040
172	208200	Aarburg	L	2.69	10'434 2040
173	300300	Oberalp	L	11.00	10'445 2040
174	301100	Bocki 2	L	25.50	10'470 2040
175	301200	Bocki 1	L	8.20	10'478 2040
176	404100	Rempen	P	60.00	10'538 2040

- L: Impianto ad acqua fluente
- S: Impianto con serbatoio
- P: Impianto di Pompaggio-turbinaggio misto
- R: Impianto di Pompaggio-turbinaggio puro
- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Non sono prese in considerazione 13 centrali in costruzione.
- Impianti internazionali: solo la parte di sovranità svizzera è presa in considerazione.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 14: Centrali esistenti, scadenza delle concessioni**

Stato al: 1° gennaio 2011

Numero et nome della centrale			Produzione prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso)		Scadenza della concessione
			Centrale	Cumulato	
			Typ	(GWh)	(GWh) (Anno)
177	404200	Siebnen	S	60.00	10'598 2040
178	505900	Pallazuit	S	107.00	10'705 2040
179	600750	Piumogna	L	5.10	10'710 2040
180	206000	Plan-de-l'Eau	L	7.50	10'718 2041
181	302800	Engelberg	S	19.30	10'737 2041
182	302900	Arni	L	6.00	10'743 2041
183	303000	Obermatt	L	125.00	10'868 2041
184	303100	Obermatt-Nebenzentrale	L	5.00	10'873 2041
185	303200	Dallenwil	L	80.30	10'954 2041
186	303600	Kaiserstuhl	S	26.30	10'980 2041
187	403600	Rütiberg (Obersee)	L	4.70	10'985 2041
188	403700	Rütiberg (Brändbach)	L	3.80	10'988 2041
189	403800	Risi	L	17.00	11'005 2041
190	505200	Chanrion	L	72.00	11'077 2041
191	505300	Fionnay (Mauvoisin)	S	275.80	11'353 2041
192	505400	Riddes	S	667.80	12'021 2041
193	505700	Champsec	L	10.60	12'032 2041
194	601600	Soazza	L	245.10	12'277 2041
195	101900	Ferrera 1	P	215.60	12'492 2042
196	102000	Ferrera 2	L	2.50	12'495 2042
197	102100	Bärenburg	S	491.00	12'986 2042
198	102200	Bärenburg-Dotierzentrale	L	2.80	12'989 2042
199	102300	Sils (KHR)	S	646.00	13'635 2042
200	102400	Thusis	L	18.00	13'653 2042
201	103700	Reichenau	L	106.30	13'759 2042
202	200100	Grimsel 2	R		13'759 2042
203	200200	Grimsel 1 (Oberaarsee)	S	48.20	13'807 2042
204	200300	Grimsel 1 (Grimselsee)	S	56.00	13'863 2042
205	200400	Handeck 1	S	51.00	13'914 2042
206	200500	Handeck 2	S	370.00	14'284 2042
207	200600	Handeck 3 (Isogyre)	P	55.40	14'339 2042
208	200700	Handeck 3 (Pumpzentrale)	P		14'339 2042
209	200800	Innertkirchen 1	S	784.10	15'124 2042
210	200900	Führen	S	18.30	15'142 2042
211	201000	Führen (Pumpzentrale)	S		15'142 2042
212	201100	Hopflauen (Trift)	S	254.90	15'397 2042
213	201200	Hopflauen (Leimboden)	L	21.20	15'418 2042
214	201300	Innertkirchen 2	S	170.10	15'588 2042
215	303700	Unteraa (Lungerersee)	S	81.70	15'670 2042
216	601100	Luzzone	L	26.80	15'697 2042
217	601200	Olivone	S	210.10	15'907 2042
218	601300	Biasca	S	688.00	16'595 2042
219	601400	Spina (Isola)	S	62.80	16'657 2042
220	602950	Campo Vallemaggia	L	7.10	16'665 2042

- L: Impianto ad acqua fluente
- S: Impianto con serbatoio
- P: Impianto di Pompaggio-turbinaggio misto
- R: Impianto di Pompaggio-turbinaggio puro
- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Non sono prese in considerazione 13 centrali in costruzione.
- Impianti internazionali: solo la parte di sovranità svizzera è presa in considerazione.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.





Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 14: Centrali esistenti, scadenza delle concessioni**

Stato al: 1° gennaio 2011

Numero et nome della centrale			Produzione prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso)		Scadenza della concessione
			Centrale	Cumulato	
			Typ	(GWh)	(GWh) (Anno)
221	106200	Schaffhausen	L	158.11	16'823 2043
222	202800	Simmenfluh	L	45.50	16'868 2043
223	202900	AAREwerk 62 Thun	L	32.04	16'900 2043
224	204800	Niederried	L	81.20	16'981 2043
225	205000	Kallnach	L	49.25	17'031 2043
226	300400	Göschenen (Göscheneralp)	S	282.00	17'313 2043
227	300500	Göschenen (Andermatt)	L	144.00	17'457 2043
228	300600	Göschenen (Unterdorf)	L	5.80	17'462 2043
229	300700	Pfaffensprung	L	290.00	17'752 2043
230	300750	Amsteg-Dotierzentrale	L	3.30	17'756 2043
231	300900	Amsteg	L	395.00	18'151 2043
232	300950	Amsteg-Regulierzentrale	L	6.55	18'157 2043
233	301250	Äsch	L	1.90	18'159 2043
234	303550	Hackeren	L	3.20	18'162 2043
235	508500	Monthey (Vièze)	L	49.70	18'212 2043
236	508600	Monthey (Tine)	L	39.40	18'251 2043
237	601500	Spina (Valbella)	L	9.90	18'261 2043
238	602975	Cerentino	L	7.00	18'268 2043
239	603300	Valmara	L	5.65	18'274 2043
240	107200	Niederglatt	L	0.65	18'275 2044
241	204700	Schiffenen	S	139.00	18'414 2044
242	400100	Muttsee	S	7.80	18'421 2044
243	400200	Tierfehd (Limmern)	S	283.70	18'705 2044
244	400250	Tierfehd (Umwälzwerk)	R		18'705 2044
245	400300	Tierfehd (Hintersand)	L	83.00	18'788 2044
246	400400	Linthal (Limmern)	S	81.10	18'869 2044
247	405800	Stroppel	L	4.20	18'873 2044
248	504600	Stafel (Centrale de pompage)	S		18'873 2044
249	504700	Z'Mutt (Centrale de pompage)	S		18'873 2044
250	504800	Ferpècle (Centrale de pompage)	S		18'873 2044
251	504900	Arolla (Centrale de pompage)	S		18'873 2044
252	504950	Bieudron	S	1'235.00	20'108 2044
253	505000	Fionnay (Dixence)	S	370.00	20'478 2044
254	505100	Nendaz	S	455.00	20'933 2044
255	509300	Taulan	L	3.40	20'937 2044
256	601900	Grono	L	93.96	21'031 2044
257	100550	Trun	L	2.23	21'033 2045
258	202100	Stechelberg	L	21.70	21'055 2045
259	203200	Blumenstein	L	3.40	21'058 2045
260	206550	Sous les Roches	L	1.80	21'060 2045
261	206750	Frinvillier	L	1.55	21'062 2045
262	300800	Gurtellen	L	26.07	21'088 2045
263	300825	Stäubenwald	L	1.00	21'089 2045
264	301000	Arniberg	L	47.22	21'136 2045

- L: Impianto ad acqua fluente
- S: Impianto con serbatoio
- P: Impianto di Pompaggio-turbinaggio misto
- R: Impianto di Pompaggio-turbinaggio puro
- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Non sono prese in considerazione 13 centrali in costruzione.
- Impianti internazionali: solo la parte di sovranità svizzera è presa in considerazione.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 14: Centrali esistenti, scadenza delle concessioni**

Stato al: 1° gennaio 2011

Numero et nome della centrale			Produzione prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso)		Scadenza della concessione
			Centrale	Cumulato	
			Typ	(GWh)	(GWh) (Anno)
265	301400	Bürglen (Unterschächen)	L	91.70	21'228 2045
266	301500	Bürglen (Loreto)	L	7.70	21'235 2045
267	500300	Rappental	L	3.00	21'238 2045
268	500400	Neubrigg	L	90.00	21'328 2045
269	500900	Aletsch	L	127.50	21'456 2045
270	502300	Ackersand 2	L	163.10	21'619 2045
271	603000	Giumaglio	L	25.30	21'644 2045
272	102800	Filisur	L	289.80	21'934 2046
273	108700	Eglisau	L	224.95	22'159 2046
274	109200	Säckingen	L	240.00	22'399 2046
275	203600	Innerqsteig	S	38.10	22'437 2046
276	206800	Taubenloch	L	2.00	22'439 2046
277	501500	Zermeiggern	P	133.40	22'572 2046
278	501600	Zermeiggern (Pumpzentrale)	P		22'572 2046
279	501700	Saas-Fee	L	0.20	22'573 2046
280	501800	Stalden (KWM)	S	518.40	23'091 2046
281	602200	Gordola	S	215.00	23'306 2046
282	602300	Tenero-Centrale di dotazione	L	12.00	23'318 2046
283	108900	Wunderklingen	L	2.40	23'320 2047
284	404800	Waldhalde	L	16.00	23'336 2047
285	500100	Altstafel	S	21.60	23'358 2047
286	502000	Wiesti	L	12.10	23'370 2047
287	100200	Sedrun 1	S	261.40	23'631 2048
288	100250	Sedrun 2	L	2.90	23'634 2048
289	100300	Tavanasa (KVR)	S	563.40	24'198 2048
290	105100	Sevelen	L	4.65	24'202 2048
291	106100	Lochmühle	L	2.80	24'205 2048
292	107100	Mülau	L	5.60	24'211 2048
293	204900	Aarberg	L	90.05	24'301 2048
294	402300	Mels (Halde)	L	2.64	24'303 2048
295	501200	Bitsch (Biel)	S	556.00	24'859 2048
296	602500	Robiei	P	37.40	24'897 2048
297	602600	Bavona	S	324.30	25'221 2048
298	402800	Talbach	L	5.40	25'227 2049
299	402900	Oberterzen	L	6.44	25'233 2049
300	500700	Saflisch	L	6.30	25'239 2049
301	508100	Sublin 1	L	31.00	25'270 2049
302	103200	Tiefencastel Ost	S	165.09	25'435 2050
303	105600	Strick	L	5.20	25'441 2050
304	207800	Bannwil	L	149.26	25'590 2050
305	301300	Unterschächen	L	8.15	25'598 2050
306	305300	Bremgarten-Zufikon	L	106.00	25'704 2050
307	800100	Silvaplana	L	4.80	25'709 2050
308	800700	Punt dal Gall-Dotierzentrale	L	5.45	25'714 2050

- L: Impianto ad acqua fluente
- S: Impianto con serbatoio
- P: Impianto di Pompaggio-turbinaggio misto
- R: Impianto di Pompaggio-turbinaggio puro
- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Non sono prese in considerazione 13 centrali in costruzione.
- Impianti internazionali: solo la parte di sovranità svizzera è presa in considerazione.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 14: Centrali esistenti, scadenza delle concessioni**

Stato al: 1° gennaio 2011

Numero et nome della centrale			Produzione prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso)		Scadenza della concessione
			Centrale	Cumulato	
			Typ (GWh)	(GWh)	(Anno)
309	800800	Ova Spin	P 87.40	25'802	2050
310	800900	Ova Spin-Dotierzentrale	L 1.57	25'803	2050
311	801000	Pradella	S 1'020.00	26'823	2050
312	500800	Heiligkreuz	L 57.00	26'880	2051
313	509100	Veytaux	P 186.00	27'066	2051
314	100800	Ladral	L 15.53	27'082	2052
315	107425	Rosshall	L 2.00	27'084	2052
316	203800	Montbovon	L 79.00	27'163	2052
317	203900	Lessoc	L 22.00	27'185	2052
318	205900	Le Furcil	L 3.29	27'188	2052
319	207700	Flumenthal	L 147.00	27'335	2052
320	402750	Töbeli	L 2.80	27'338	2052
321	404300	Pilgersteg	L 1.20	27'339	2052
322	504400	Ardon	L 164.00	27'503	2052
323	504500	Balavaud	L 2.30	27'505	2052
324	107400	Wasserauen	S 7.70	27'513	2053
325	402100	Tobel	L 3.90	27'517	2054
326	107600	Sittertal	L 2.50	27'519	2055
327	107700	Erlenholz	L 3.00	27'522	2055
328	204300	Rossens-Centrale de dotation 1	L 1.63	27'524	2055
329	204350	Rossens-Centr. de dotation 2	L 11.00	27'535	2055
330	204400	Hauterive	S 205.00	27'740	2055
331	305400	Windisch	L 10.38	27'750	2055
332	403150	Plätz	L 23.70	27'774	2055
333	403300	Gödis	L 13.40	27'788	2055
334	403400	Säge	L 11.50	27'799	2055
335	500500	Fieschertal	L 142.00	27'941	2055
336	502500	Steg	L 330.00	28'271	2055
337	506800	Châtelard-Vallorcine	S 205.00	28'476	2055
338	506900	Triège (Centrale de pompage)	S	28'476	2055
339	507100	Châtelard-Vallorcine (C.pomp.)	S	28'476	2055
340	507300	La Bâtiaz	S 207.50	28'684	2055
341	300100	Hospental	L 6.90	28'690	2056
342	405500	Kappelerhof	L 41.60	28'732	2056
343	509450	Seujet	L 20.00	28'752	2056
344	103400	Solis	L 22.55	28'775	2057
345	103500	Sils (EWZ)	L 112.48	28'887	2057
346	103600	Rothenbrunnen (EWZ)	S 204.57	29'092	2057
347	104600	Mapragg	P 175.90	29'268	2057
348	104700	Sarelli	S 179.80	29'447	2057
349	104850	Industrie	L 2.73	29'450	2057
350	302700	Stalden (Kloster)	L 4.70	29'455	2057
351	402200	Mels	L 13.73	29'469	2057
352	405100	Höngg	L 7.00	29'476	2057

- L: Impianto ad acqua fluente
- S: Impianto con serbatoio
- P: Impianto di Pompaggio-turbinaggio misto
- R: Impianto di Pompaggio-turbinaggio puro
- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Non sono prese in considerazione 13 centrali in costruzione.
- Impianti internazionali: solo la parte di sovranità svizzera è presa in considerazione.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.





Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 14: Centrali esistenti, scadenza delle concessioni**

Stato al: 1° gennaio 2011

Numero et nome della centrale			Produzione prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso)		Scadenza della concessione
			Centrale	Cumulato	
			Typ	(GWh)	(GWh) (Anno)
353	503900	Sauterot	L	22.50	29'498 2057
354	101600	Flims	L	7.70	29'506 2058
355	106000	Heiden	L	2.00	29'508 2058
356	107650	Burentobel	L	1.30	29'509 2059
357	104000	Sand (Plessur)	L	44.69	29'554 2060
358	104100	Sand (Rabiusa)	L	4.29	29'558 2060
359	104900	Valeis	L	5.30	29'563 2060
360	108600	Trümpfer	L	1.10	29'564 2060
361	303900	Wisserlen	L	3.20	29'568 2060
362	304500	Rathausen	L	15.90	29'584 2060
363	800400	Madulain	L	6.40	29'590 2060
364	108500	Freienstein	L	2.45	29'592 2061
365	304000	Eichi	L	14.40	29'607 2061
366	402500	Pravizin 1 (Bruggwiti)	L	20.50	29'627 2061
367	402600	Pravizin 2 (Äuli)	L	3.47	29'631 2061
368	402700	Felsen	L	7.34	29'638 2061
369	402725	Neues Säggüetli	L	6.01	29'644 2061
370	507800	Aboyeu	L	10.30	29'654 2061
371	509400	Plan-Dessous	L	27.50	29'682 2061
372	509425	La Petite Vaux	L	11.11	29'693 2061
373	509700	Chancy-Pougny	L	148.58	29'842 2061
374	603400	Gabi	L	42.00	29'884 2061
375	603500	Gondo	L	188.50	30'072 2061
376	603600	Tannuwald	L	16.50	30'089 2061
377	105400	Bannwald	L	1.17	30'090 2062
378	105500	Löchli	L	3.51	30'093 2062
379	103900	Lüen	L	43.28	30'137 2064
380	207000	Hagerhüsli	L	2.50	30'139 2064
381	207100	Bätterkinden	L	2.20	30'141 2064
382	105150	Vorderberg	L	2.59	30'144 2065
383	105200	Tobeläckerli	L	1.16	30'145 2065
384	105300	Altendorf (Buchs)	L	11.81	30'157 2065
385	106700	Trempel	L	8.00	30'165 2065
386	205850	St.Sulpice	L	9.00	30'174 2065
387	106750	Im Roos	L	3.87	30'178 2066
388	109100	Laufenburg	L	315.00	30'493 2066
389	203300	Matte	L	6.80	30'499 2066
390	405650	Turgi	L	7.20	30'507 2066
391	500250	Wannebode	L	7.53	30'514 2066
392	106600	Giessen	L	4.90	30'519 2067
393	106650	Herrentöbeli	L	3.60	30'523 2067
394	202450	Moosweid	L	1.40	30'524 2067
395	202500	Spiez	L	104.64	30'629 2067
396	800200	Islas	L	16.00	30'645 2067

- L: Impianto ad acqua fluente
- S: Impianto con serbatoio
- P: Impianto di Pompaggio-turbinaggio misto
- R: Impianto di Pompaggio-turbinaggio puro
- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Non sono prese in considerazione 13 centrali in costruzione.
- Impianti internazionali: solo la parte di sovranità svizzera è presa in considerazione.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 14: Centrali esistenti, scadenza delle concessioni**

Stato al: 1° gennaio 2011

Numero et nome della centrale			Produzione prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso)		Scadenza della concessione
			Centrale	Cumulato	
			Typ	(GWh)	(GWh) (Anno)
397	102900	Tiefencastel (ALK)	L	104.40	30'749 2068
398	103800	Litzirüti	L	22.30	30'771 2068
399	108250	Widen	L	4.80	30'776 2068
400	108450	Pfungen	L	1.20	30'777 2068
401	109500	Augst	L	200.00	30'977 2068
402	109600	Wyhlen	L		30'977 2068
403	100150	Val Strem	L	6.00	30'983 2069
404	106625	Nesslau (Ijentalerbach)	L	2.50	30'986 2069
405	109400	Rheinfelden	L	300.00	31'286 2069
406	106300	Engeweiher	R		31'286 2070
407	109300	Ryburg-Schwörstadt	L	350.00	31'636 2070
408	206950	Brügg	L	21.32	31'657 2070
409	501350	Bortelalp	P	5.73	31'663 2070
410	501375	Ganterbrücke	S	23.20	31'686 2070
411	800450	Sot Ruinas	L	15.90	31'702 2070
412	900100	Muranzina	L	9.70	31'712 2070
413	900200	Chasseras	L	7.80	31'720 2070
414	100900	Ilanz 1	L	137.20	31'857 2071
415	101000	Ilanz 2	S	139.60	31'996 2071
416	202400	Kandergrund	L	98.95	32'095 2071
417	108950	Albbruck-Wehrkraftwerk	L	65.88	32'161 2072
418	109000	Albbruck	L	285.12	32'446 2072
419	109900	Bassecourt	L	4.50	32'451 2073
420	502050	Täschbach	L	8.44	32'459 2073
421	107750	Au-Schönenberg	L	6.90	32'466 2074
422	801100	Martina	S	298.70	32'765 2074
423	109950	Laufen (Wasserfall)	L	2.90	32'768 2075
424	110475	Neuwelt	L	3.56	32'771 2075
425	208100	Ruppoldingen	L	115.00	32'886 2075
426	304150	Mühlenplatz	L	3.00	32'889 2075
427	305350	Bruggmühle	L	3.51	32'893 2075
428	101450	Lunschania	L	2.01	32'895 2076
429	110100	Nenzlingen	L	1.10	32'896 2076
430	110300	Büttenen 2	L	2.15	32'898 2076
431	110400	Büttenen 1	L	2.70	32'901 2076
432	110450	Dornachbrugg	L	6.94	32'908 2076
433	202300	Kandersteg (Zilfuri)	L	6.80	32'915 2076
434	202350	Kandersteg (Dorf)	L	4.63	32'919 2076
435	202475	Engstlige	L	2.50	32'922 2076
436	203350	Engelhalde-Dotierzentrale	L	2.60	32'924 2076
437	203400	Felsenau	L	73.00	32'997 2076
438	204200	Broc	L	70.00	33'067 2076
439	501450	Gärsterna	L	2.10	33'069 2076
440	109925	Juramill	L	1.60	33'071 2077

- L: Impianto ad acqua fluente

S: Impianto con serbatoio

P: Impianto di Pompaggio-turbinaggio misto

R: Impianto di Pompaggio-turbinaggio puro

- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.

- Non sono prese in considerazione 13 centrali in costruzione.

- Impianti internazionali: solo la parte di sovranità svizzera è presa in considerazione.

- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.



Statistica degli impianti idroelettrici della Svizzera

**Tabella 14: Centrali esistenti, scadenza delle concessioni**

Stato al: 1° gennaio 2011

Numero et nome della centrale			Produzione prevista (pompaggio-turbinaggio non compreso)		Scadenza della concessione
			Centrale	Cumulato	
			Typ	(GWh)	(GWh) (Anno)
441	110200	Moos	L	5.20	33'076 2077
442	202200	Interlaken	L	5.10	33'081 2077
443	202275	Interlaken-Dotierzentrale	L	1.20	33'082 2077
444	508900	Les Farettes	L	57.00	33'139 2077
445	401225	Schwanden (F.Blumer)	L	4.30	33'144 2078
446	100500	Ferrera	L	18.51	33'162 2080
447	202000	Lütschental	L	34.00	33'196 2080
448	502375	Kalter Brunnen	L	2.80	33'199 2080
449	506400	Martigny-Bourg	L	89.20	33'288 2080
450	509000	Vouvry	S	6.12	33'294 2080
451	106900	Dietfurt	L	5.00	33'299 2081
452	107000	Soor	L	5.20	33'305 2081
453	501850	Mutt	L	31.20	33'336 2081
454	304200	Wolhusen (Geistlich)	L	1.16	33'337 2082
455	405250	Wettingen-Dotierzentrale	L	13.70	33'351 2083
456	405300	Wettingen	L	132.30	33'483 2083
457	204500	Maigrauge-Centrale de dotation	L	4.00	33'487 2084
458	204600	Oelberg	S	50.00	33'537 2084
459	503400	Navisence	S	290.00	33'827 2084
460	104200	Klosters	S	26.26	33'853 2085
461	104300	Schlappin	L	30.80	33'884 2085
462	104400	Küblis	L	174.50	34'059 2085
463	505500	Fully	S	11.50	34'070 2085
464	505600	Sorniot (Centrale de pompage)	S		34'070 2085
465	108270	Murkart	L	1.60	34'072 2087
466	502600	Oberems (Argessa)	P	15.40	34'087 2088
467	502700	Meretschi (Pumpzentrale)	P		34'087 2088
468	502800	Turtmann	S	70.10	34'157 2088
469	202290	Kandersteg (Egggeschwand)	L	10.49	34'168 2089
470	401350	Engi	L	13.50	34'181 2089
471	502420	Tatz	L	1.48	34'183 2089
472	502430	Niedergesteln	L	2.52	34'185 2089
473	700100	Palü	S	12.00	34'197 2089
474	700200	Bernina (Centrale di pomp.)	S		34'197 2089
475	700300	Cavaqlia	S	19.00	34'216 2089
476	700400	Robbia	S	100.00	34'316 2089
477	201750	Schattenhalb 3	L	48.60	34'365 2090
478	502090	Törbel (Gappil)	L	1.27	34'366 2090
479	502390	Breite Stäg	L	5.06	34'371 2090
480	502475	Wiler	L	3.10	34'374 2090
481	205100	Hagneck	L	80.19	34'454 2095

- L: Impianto ad acqua fluente
- S: Impianto con serbatoio
- P: Impianto di Pompaggio-turbinaggio misto
- R: Impianto di Pompaggio-turbinaggio puro
- Sono prese in considerazione solo le centrali con una potenza massima uguale o superiore a 300kW.
- Non sono prese in considerazione 13 centrali in costruzione.
- Impianti internazionali: solo la parte di sovranità svizzera è presa in considerazione.
- L'energia di pompaggio per l'accumulazione stagionale non è sottratta.